

目錄

【牧者心聲】

- 2 在地如天：從主禱文實踐教會整全靈命 程國儀牧師

【本期主題】在地如在天

- 4 從聖經看在地如天 程國儀牧師
6 談「在地如在天」 巫慶朗
8 活出基督徒的生命 胡枋國
10 平安中的成熟，平安中的老去 韓慧君

【雲彩輯】行向水深之處

- 12 耶穌恩典 口述：蔡國良/採訪：林景寧
14 神的恩典 AMY
15 我期待主日學 魏惠敏
16 忽然來的驚恐，不要害怕 李幼詩
18 一個難忘的夢 孫頡
19 感恩-神是愛 雷雪清
20 愛有天意 MARY
22 夢之歌 易韻

【信仰與生活】

24 人只有死後才去天堂嗎？

朱金昌

【觀影心得】

26 十字路口上的十字架：《天國王朝》觀後感

盧應嫻

【讀經有感】

29 查經小組筆記分享：列王記下五章

展翅上騰

【宣教腳蹤】

31 為創辦《福傳報》十二年、泰北宣教事工四年感恩

曾玉興牧師

34 奔向福音未得之民的宣教與回顧

江冠明牧師

顧問：葉向明牧師, 巫慶朗, 韓慧君

中文編輯同工 (筆畫): 朱慧安, 李悅荃, 崔至怡, 張美媛,
張美惠, 劉彤, 盧應嫻

英文編輯同工: 章庭恩, Chris Locke

網路設計: 夏毅峰

印刷: 明明印刷公司

主編: 盧應嫻

封面設計: 陳元

在地如天： 從主禱文實踐教會整全靈命

* 程國儀牧師

「在地如天」這句話是主禱文的前半部（講神在天上永恆的旨意）和後半部（講人在地上的生活）之間的接軌點。這句話告訴我們：神的聖名、神的國、神的旨意怎麼樣貫穿我們在地上的生命，強調重生的改變、透徹和更新，完全是從天上來到地上，藉著耶穌道成肉身的生活，不是從地上道德生活上升到天上的，而是從信主在十字架所流出寶血才能生出來的。這從天上而來的生命就改變信主的人在地上的生活，開始有了一個截然不同的新方向（成聖道路）和目標（基督模樣）。

主耶穌基督教導門徒祈禱，有兩段類似的話語。它們分別記載在馬太福音六章九至十三節，和路加福音十一章二至四節，通常稱為主禱文。這兩段經文的記載有所分別，正是指出主耶穌基督是教導屬靈原則，而非要門徒依樣畫葫蘆地按主禱文內容祈求，或成了教會崇拜的唸禱禮儀。李拉利(Larry Lea)在其暢銷名著中根據主禱文的教導，設計了一小時的祈禱程序，讓信徒環繞著生活上的六大需要範圍禱告。

所以主禱文不單只是主耶穌教導門徒祈禱的屬靈原則，更成為了歷代信徒生活及教會事工的指南。主教導門徒的祈禱文，言簡意賅、含意深邃、結構完整。全文共有八句：

第一句是開端：我們在天上的父；第二至第四句是三個願禱：願祢的名被尊為聖，願祢的國降臨，願祢的旨意成就在地上如同在天上；第五至第八句是三個祈求：我們每天所需的食物，求祢今天賜給我們；赦免我們的罪，好像我們饒恕了得罪我們的人；不要讓我們陷入試探，救我們脫離那惡者。

主禱文的次序有一個基本的原則：就是先求神的國（求「祢的名」，「祢的國」，「祢的旨意」），然後才求個人及他人的事（「賜給我們」，「赦免我們」，「引導我們」，「拯救我們」）。教會應先尊神為大、求神的統治、按神的旨意行事，然後安於神的供應、滿有憐憫和平安、生活有力、見證神恩。故此，主禱文為教會提供了整體靈命成長的操練：

（一）教會的聖潔操練（願祢的名被尊為聖）

因為當教會真實貫徹聖潔生活的時候，就是分享神的性情，彰顯了神的臨在，成就了「願祢的名成聖」。

（二）教會的國度操練（願祢的國降臨）

教會國度的操練，包括差傳(傳福音喜訊)及社參(做慈惠善事)兩方面。

（三）教會的分辨操練（願祢的旨意成就在地上，如同在天上一樣）

	第一個階段	第二個階段	第三個階段
教會群體的分辨	從敬拜中幫助信徒在聖經和生活中經歷神 小組聚會中間：「神說了什麼？我要怎樣行？」	長執及會眾能每年聆聽神的呼召帶領 在敬拜禱告中作出決定。	領袖彼此信賴依靠合作
群體分辨的操練	寫下使命宣言 發揚群體精神 見證分享慶祝信心	用使命宣言衡量教會的各項活動 會眾及參予活動者都不斷地回應意見	用各種分辨的方法認出神的心意 全會眾都聆聽神的聲音 並互相印證聖靈的帶領

(四) 教會的簡樸操練（我們每天所需的食物，求祢今天賜給我們）

人生有肉身物質的需要。信仰並非不顧人生的需要，飲食也並非與信仰無關。神實在關心我們日常的事，同時卻提醒人活著不是單靠食物，乃要靠那厚賜百物又看不見的神。教會是否能活出這種信仰，成為世人信心的榜樣(參馬太福音6:25-33)？

(五) 教會的自由操練（赦免我們的罪，好像我們饒恕了得罪我們的人）

成聖始於真知道自己對神的虧欠，承認罪過，接受赦免，活出恩慈寬容的人生。

(六) 教會的靈戰操練（不要讓我們陷入試探，救我們脫離那惡者）

試探是人生難免的事，是人不能逃避的經驗，主耶穌也曾被聖靈帶領去曠野受魔鬼的試探(路加福音4:1)。當教會面對魔鬼撒旦的攻擊，信徒就要堅守崗位，努力抵擋(雅各書4:7)，這時期特別需要彼此相愛。教會靈戰的操練，包括建立、抵擋及清除。爭戰得勝的力量，不在乎花心思在魔鬼方面，而應專注於跟從主道，行神眼中看為正的事(哥林多後書12:7-9；加拉太書6:17；雅各書4:8)。上文提及的聖潔操練、國度操練、分辨操練和簡樸操練，都是為了親近神，建立強壯的教會靈命。

主禱文以「我們在天上的父」開始，確定了教會信眾的身份及方向。神與教會的親密關係，好像父與子女一般，同時也表示了神與教會的距離很遠，好像天離地一樣。我們的神，既是臨在我們中間，貫徹我們之中，又是超越我們之上(以弗所書4:6)。主耶穌一開始就肯定神與信徒是天父及兒女的關係，這關係是出於神的愛，發乎神的情，也在揀選的恩典之中。既是這樣，教會就應以神為大，關心神國的事，尊神的名為聖，願神的國降臨，願神的旨意成就，在地如天。

因此教會應先敬拜神，將祂該得的榮耀歸給祂。關心神的事，符合主耶穌教導我們先求神的國和神的義，然後我們生活上的一切需要，神都會加給我們(馬太福音5:33-34)。教會應按這原則去操練整體的屬靈生命。主禱文也以敬拜的宣告結束：「因為國度、權柄、榮耀，全是你的，直到永遠。」以致深化靈命、增長教會、關懷社群，邁步差傳、榮耀上帝、引進神國，在地如天！

註：本文改寫自作者文章〈爾國降臨：從主禱文實踐教會整體靈命的操練〉，原載於《願祢的國降臨—恭賀王永信牧師八十榮壽文集，49-61頁》。欲讀全文，可聯絡程牧師，電郵：andy.ching@chinese-grace-bible-church.org



從聖經看在地如天

* 程國儀牧師

「神成為人，為要使人成為神。」（亞他那修，Athanasius, 296-373）主後三百二十五年，在起草尼西亞信經的大會上，一位未受注意的年輕神學家站起來說了這句話，震驚全場！這句話也成了教會歷史上的名言，令人對亞他那修刮目相看。不過基督教會沒有再強調這個道理。

基督的道成肉身，現在可以理解為「神子成為人，為要使信子的人成為神的子女。」從這個基礎發展，信徒的生命改變了，擁有永恆的生命和活在天上，也就是在地如天的榮耀（參羅馬書 8:13）。正如一首聖詩歌詞所說：「自從耶穌使我釋放，在地如天無限歡暢；世上雖有困苦憂傷，耶穌同在就是天堂。哈利路亞，罪得赦免，耶穌同在就是天堂，不論住在任何地方，耶穌同在就是天堂。」

那麼，我們怎樣可以經歷這種「在地如天」的日子呢？

舊約申命記的指導

申命記(環球聖經) 11:18 (神說：) 我這些話...		若要經歷在地如天的生活...
11:18上	你們要存記在心思念裡，	1. 我們要將神的話存在心裡
11:18下	(你們)要繫在手上作記號，又讓它們作額上的標記	2. 我們要經常注目神的話語
11:19	(你們)要教導你們的兒女，	3. 我們要教導兒女遵神的話
11:19下	(你們)居家走路，躺下起來，都要談論	4. 我們要時刻都分享神的話
11:20	(你們)還要寫在你家的門柱上和你的城門上。	5. 我們要在生活顯明神的話
11:21	這樣，你們和你們子孫的日子，在耶和華向你們列祖起誓要賜給他們的土地上才可以增多，如天在地上那樣長久。	

新約主禱文的教導

當我們祈求神的旨意「行在地上、如同在天上」時，表明願意將生命交在神的手中，求神將耶穌基督道成肉身的事，活在我們的身上，從原本向罪活著的我們，變成向罪我們是死的。我們

討厭罪、恨惡罪、視它為最大的敵人；同時我們轉眼向基督，渴慕屬靈的事和神的榮耀，渴慕討神的喜悅，渴慕天上耶路撒冷的生活，「在地如天」。

「在地如天」這句話是主禱文的前半部（講神在天上永恆的旨意）和後半部（講人在地上的生活）之間的接軌點。它告訴我們：神的聖名、神的國、神的旨意怎樣貫穿我們在地上的生命，強調重生活的改變、透徹、和更新，完全是從天上藉著耶穌的道成肉身來到地上，而不是從地上提高道德生活上升到天上的；是從信主在十字架流出寶血才能生出來的，使信主的人在地上的生活，開始了一個截然不同的新方向（成聖道路）和目標（基督模樣）。

所以主耶穌在主禱文中特別提出信徒生活層面的三大方面：「飲食」、「赦免」和「試探引誘」。這三方面正是每一個人在地上生活最重要的，也是最容易失敗和最困難的三方面。人生的一切事情，實際上都和這三方面有關的，不是嗎？

為什麼主耶穌沒有教門徒祈求神讓他們有足夠的能力，繼續參加教會活動？參加主日學？參加團契？繼續有能力火熱事奉呢？為什麼耶穌教門徒禱告，是要他們向神求日用的飲食、求赦免、求脫離試探引誘呢？

很可能因為世人看基督徒，往往不是看他們是否有去教會、是否有事奉和奉獻、是否嘴上說什麼屬靈的話，雖然這都是很重要的。其實別人是在看基督徒如何飲食（生活需要）、如何與別人交往（特別是當有衝突的時候），還有看他們如何面對試探、引誘（價值取向）。

有些基督徒以為活躍在教會就是盡了信徒的責任，很自信地告訴別人：「看，我固定參加教會聚會、我奉獻、我事奉，我是教會裡面最忙的人，我是一個好基督徒。」有一些父母，很自豪地告訴牧師：「看，我每個禮拜都固定和準時地送孩子來參加主日學！」他們把教育孩子的責任交給教會，以為這樣就是盡了基督徒父母的責任。記得那位少年的官嗎？不也是盡了宗教義務，卻為確保地上的生活，不願聽從主耶穌的話，更不能放下所有去跟隨主！（參路加福音18:18-23）他在生活需要、跟隨主的關係、和人生價值取向三方面都敗下來了，也就不能過「在地如天」的生活。



其實我們也沒有能力過「在地如天」的生活，所以主耶穌教導我們要祈求天上的神幫助我們，使神聖名、神的國和神的旨意，自由直接地運行在我們生活最基本的層面上。我們禱告的同時，必須認清現今生活在一個等待被震動而毀滅的地上國度，但神國藉著神子耶穌基督，以祂十字架的拯救，恩召我們逃離這個敗壞的世界，卻活在世上，而進入那永不動搖的國，住在天上的耶路撒冷。

所以，感謝主！我們如今可以憑信來實現生活「在地如天」。

談「在地如在天」

* 巫慶朗

「在地如在天」是今年教會「恩言」雜誌第一期的主題。這主題想表達的，主要是這世界雖然充滿了罪惡、強暴、及不公不義的事，作為一個蒙恩得救的信徒，我們能否活在地上卻如同在天上那樣的有平安和喜樂？我們如何從永世及末日學的觀點來看待這個問題？眾弟兄姐妹從這探討中能學習的又是什麼？在此我想就這題目來談一些想法。

「在地如在天」的英文是“On Earth as in Heaven”。但中文的「天」指的是「天國」，也可以指的是「天堂」。這兩者是不一樣的，不可混淆使用。天國是“Kingdom of Heaven”，也稱為神的國“Kingdom of God”。馬太福音較多使用天國，其他福音書則並用。根據統計，聖經共計提到天國38次，神國22次，神的國46次，而提到天堂只有2次，樂園3次，都在新約。

當施洗約翰，作為耶穌的先鋒，出來傳道的時候，在猶太的曠野喊著說：「天國近了，你們應當悔改。」（馬太福音3:2）正如先知以賽亞所說：「在曠野有人聲喊著說：『預備主的路，修平祂的道』」（以賽亞書40:3）耶穌在開始傳道時也說：「天國近了，你們應當悔改」（馬太福音4:17）同時耶穌開始選召門徒。可見耶穌基督傳道的重點，是傳天國的福音，也就是為未來預備蒙恩得救的人作天國的子民，這是天國近了的意義。

大凡一個國度或國家的成立，基本上有四個要素，即國王、人民、土地、主權。以中國古代歷史為例，當時的封建朝代制度，以皇帝為統治者。皇帝稱他的權力來自於



天，所謂君權神授，且自命為「天子」。因此皇帝的專制權力是無限的，他握有生殺大權，他的話就是法律，而他對百姓的要求是絕對服從。但在實際治理方面，皇帝其實不過是人，他要許多人的幫助，因此設立宰相、三公九卿，及文武百官。由於政治腐敗無能，常常爭戰，以至改朝換代。中國歷朝歷代，如果自秦國統一系列國算起，至滿清末年，共延續了兩千一百多年。相較之下，在天上神的國以神自己為統治者，祂的國度是無窮無盡的。耶穌在復活之後，神將祂昇為至高，又賜給祂那超乎萬名之上的名，叫一切在天上的、地上的，和地底下的，因耶穌的名，無不屈膝，無不口稱耶穌基督為主，使榮耀歸於父神。（腓立比書2:9-11）主耶穌既足以統管萬有，祂的權柄自然比世上的皇帝更加的無所限制。幸好神是全知、全在、全能的主宰，祂是按公義、公正、公平治理，所以神的國才是最理想的政治體制。

因此，我們深願神的國降臨，神的旨意行在地上如同行在天上。但我們知道，天國或神的國仍未實現在地上，這要等到主耶穌再來之後，在地上建立千禧年的國度，才會實現。主耶穌說：「我的國不屬這世界。」（約翰福音18:36），可見天國在地上是未來的事。前面提過，「在地如在天」的天，也可指「天堂」（Heaven）。天堂不等於天國，而是指一個地方，一個靈界最美好的地方。保羅在哥林多後書十二章說，他曾被提到第三層天上去，在樂園裏，他聽到隱秘的言語，是人不可說的。當主耶穌被釘在十字架上時，有兩個犯人與他同時被釘。其中一個譏誚耶穌，另一個相信耶穌是無罪的，就對耶穌說：「你得國降臨的時候，求你記念我！」耶穌對他說：「我實在告訴你，今日你要同我在樂園裡了。」（路加福音23:42-43）啟示錄2:9，主耶穌對以弗所教會說：「得勝的我必將樂園中生命樹的果子賜給他吃。」

從以上的例子，可見天堂、樂園，或路加福音十六章提到的亞伯拉罕的懷裏，都是指有主同在的美好地方。多人常說：「耶穌同在就是天堂。」這是我們在主裡的信徒才能體會的境界。當主耶穌回答法利賽人的問題，「神的國幾時來到？」時，說：「神的國來到不是眼所能見的，因為神的國就在你們心裏。」（路加福音17:20-21）這是說一種屬靈、看不見的國度已存在於所有屬神眾兒女的心裏。所以，對天國何時實現在地上的問題，就有了還未實現和已實現在信徒心裏兩種答案。

這種看不見的信徒心裏的國度，不是地上任何角落的「人間天堂」，因為所謂人間天堂，不過是外在的環境，所誇的是風景、美食、舒適等等，不是著眼在主耶穌身上。世上



PHOTO FROM CHRISTIANITY.COM

的榮華享受是短暫的，經上卻告訴我們，不要效法這個世界，只要心意更新而變化（羅馬書12:2），保守自己不沾染世俗（雅各書1:27），並且要常常思念上面的事，不要思念地上的事（歌羅西書3:2）。

總之，對「在地如在天」的理解是以對耶穌基督的信仰為中心，有耶穌同在就是天堂。祂在所有蒙恩、重生得救的聖徒裏面掌權作王，叫我們過得勝的生活。「凡從神生的，就勝過世界；使我們勝了世界的，就是我們的信心。」（約翰壹書5:4）耶穌對世人持續的呼召是：「日期滿了，神的國近了！你們當悔改，信福音！」（馬可福音1:14-15）

最後從「在地如在天」的探討中，對末世學可歸納如下幾點認識：

1. 聖經明確的應許，主耶穌必會再來。
2. 教會在主再來時，將被提在空中與主相遇。
3. 眾聖徒將與主耶穌同回地上，並一起進入千禧年的國度，成就天國在地上的實現。
4. 現時教會當警醒禱告，預備好迎接主的再來。
5. 神的國度是新舊約的重要主題。
6. 神的國度現時，以屬靈的、不能看見的方式存在信徒心裏。
7. 信徒因信稱義，被神分別為聖，與萬民有別，將來成為天國的子民。
8. 最末了的新天新地及新耶路撒冷，代替先前的天地，是神應許與子民同住的永遠國度。
9. 在天堂信徒將享受與主同在的喜樂，並將見到主的面。
10. 天堂裏會有敬拜、歌頌、讚美和學習。
11. 信徒要思念上面的事，不要思念地上的事。
12. 不要效法這個世界，只要心意更新而變化，保守自己不沾染世俗。✨

活出基督徒的生命

* 胡枋國

在舊約時代，以色列人是靠著牛羊的獻祭贖罪。這是暫時的贖罪方法，所以他們每年都要繼續不斷地獻祭，這也是新約耶穌基督替人贖罪的預表。慈愛的神為了救贖有罪的人類免於永久的死亡，於是神差遣祂的獨生子來到世上，「祂本有神的形像，不自己與神同等為強奪的；反倒虛己，取了奴僕的形像，成為人的樣式。」(腓2:6-7)祂是完全的神，也是完全的人。神把眾人的罪都歸到祂的身上，把祂的義賜給一切信靠祂的人，使他們得到永生的生命。這也就是說信祂的人有基督復活的生命，不再被定罪，耶穌基督的代贖達到父神公義和聖潔的要求。

信耶穌基督的人被稱為基督徒，是跟隨基督的人，歸神為聖，也被稱為聖徒。當我們重生得救的時候，聖靈就住在我們心中。神不僅把祂復活的生命賜給了我們，也把聖潔的性情給了我們，我們的靈就甦醒，使我們的思想、意志和行為，願意追求聖潔，過成聖的生活。但由於我們對基督救恩認識不夠，只停留在得救的程度上，沒有過一個得勝的生活，許多的心思意念和行事為人與信主前沒有不同，於是勞苦愁煩佔據了我們的生活，無法帶來信主之後的喜樂，更談不上見證基督徒應有的依靠和釋放。

神就是愛。當我們藉著聖靈領受在基督裡的生命的時候，聖靈就使我們與神聯合，好讓祂的愛可以彰顯在我們裡面。聖靈內住的目的不只是要我們與神聯合，還聯合到一個地步讓我們與父神合而為一，就像耶穌與天父那樣的合一！這是何等大的恩典，是神所賜給我們的，所以我們在地位上實在是神的兒女。神幫我們從撒旦的權勢之下拯救出來，把我們遷到祂愛子耶穌基督的國度裡面，祂給我們一個不再被定罪的地位。雖然我們仍然是有罪性，但我們靈的得救和將來回歸天家時的身體得贖，得到一個永不衰殘的形體，都是神賜給的。因此聖潔生活需要我們靠著聖靈幫助一生去追求！

我們以前是罪的奴僕，如今我們是義的奴僕。也就說神把我們從撒旦的捆绑裡面釋放出來，然後歸在耶穌基督國度裡，所以我們理當是耶穌基督的奴僕！因為奴僕在主人的眼中是沒有自由的。在舊約時代有一些奴僕，到了主人可以讓他們自由的時候，因為主人對他們非常恩慈，所以這些奴僕就甘心情願地留在主人的家裡，一生為奴僕！何況耶穌基督是萬王之王、萬主之主，能夠在他家裡面成為一個奴僕，是何等榮幸的事情。況且耶穌對我們不以奴僕對待我們，而是稱我們為他的弟兄。如今我們不再是罪的奴僕，「我們可以仍在罪中、叫恩典顯多麼？斷乎不可！我們在罪上死了的人豈可仍在罪中活著呢？」（羅6:1-2）「你們從前怎樣將肢體獻給不潔不法作奴僕，以至於不法；現今也要照樣將肢體獻給義作奴僕，以至於成聖。」（羅6:19）

我們的生活是從我們內在生命的反映。我們的行事為人是由我們內心的心思意念的外在表顯，所以內心不斷地更新，才能表現出愛神愛人的生活。把我們的生命獻給神，就是把身體獻給神當作活祭。舊約是用無殘疾的牛羊獻祭，而活祭是把我們內心純潔順服神的思想、意志和外在所表現出來的行為獻給神。表達我們有基督復活的生命而過聖潔的生活，這是我們理所當然要作的。為了達到這個目的，惟有我們每日要靠神的話和聖靈的幫助，認識神更多，使我們內在心思意念被不斷更新，順服神的旨意，然後才能活出合乎神純全可喜樂的生活。聖經都是在教導我們行事為人方方面面的生活，表達出來我們順服神的生活！好像神的旨意行在地上如同行在天上。惟有如此跟隨基督，才能達到真正的平安與喜樂，使我們在地上的日子如同享受天上與神同在的美好！ ✨



PHOTO FROM PEXELS

平安中的成熟，平安中的老去

* 韓慧君

網站上，有一位在安寧病房服事多年的醫生告訴大家說，很多他的病人在臨終前常常遺憾的有三件事：1.有些該說的話沒說；2.有些該做的事沒做；3.時間太倉促，身後的事都沒有準備！

不管你現在是青年還是壯年，是中年還是老年，有一件事可以確定，那就是我們都有一個終點，希望在我們有限的生命中，都能過一個沒有遺憾的生活；每天都能在平安中渡過，不論外邊的環境有多兇險與邪惡！

甚麼是真平安？

過一輩子沒有遺憾的生活，是過一輩子在地如在天生活！在基督徒的觀念裡，在地如在天生活就好比活在「天堂」裡。聖經告訴我們，在天堂裡沒有罪、沒有死亡和悲哀等負面的感受，那裡充滿著神的榮耀，充滿著永不止息的愛和歡樂。

聖經也告訴我們，想過一個在地如在天生活，必需先要有真平安！甚麼是真平安？真平安是「要認識神」（參伯22:21），是要「以全能者為喜樂……要向祂禱告……要降卑……要手中清潔……」（參伯22:26-30）。

平安一詞，含有穩妥、健康、完美、救恩與安好的意思。可用於個人的平安；人與人之間或國與國之間的和平關係；更是神賜人平安的關係（詩篇85:8）。「平安」是一方面祈求神的憐憫，另一方面是要謙卑並保持自己身心的清潔與心靈的寧靜。耶穌在（約14:27）經節中告訴我們說：「我留下平安給你們，我將



我的平安賜給你們。我所賜的，不像世人所賜的；你們心裡不要憂愁，也不要膽怯。」在這裡祂提到祂的恩賜，祂的恩賜就是賜人平安。當耶穌面對十字架苦難的時候，祂毫無恐懼；因為祂已完成使命，將平安留給了在世上所有祂愛的人；也將自己交給了父神，萬事都在神的手中了。

真平安意味著不論好日子或壞日子，不論在前面的道路上會面對何種遭遇，我們都將隨時享有心靈的平安。路加在（路1:78-79）說：「因我們神憐憫的心腸，叫清晨的日光從高天臨到我們，要照亮坐在黑暗中死蔭裡的人，把我們的腳引到平安的路上。」路加說耶穌已將所有信祂的人引導走上平安的路——不是走上不安、空虛或恐懼的路，乃是平安的路。

怎樣才能活出真平安？

真平安是在活著的時候，先要認識神，要以全能者為喜樂，要向祂禱告；其次要我們自己降卑，要手中清潔等等！為了避免遺憾終身，我們要隨時隨刻說該說的話、做該做的事，以免後悔莫及！

該說什麼話？該做什麼事？保羅在以弗所書第四和第五章內解釋得非常清楚，他指出：

說什麼話？

1. 要用愛心說誠實話；要棄絕謊言，因為我們互相為肢體。（弗4:15, 25）
2. 要說感謝的話：淫詞、妄語和戲笑的話，都不相宜。（弗5:4）
3. 要說造就人的好話，好叫聽見的人得益處。一切苦毒、惱恨、忿怒、嚷鬧、毀謗，並一切的惡毒，都當從我們中間除掉；並要以恩慈相待，存憐憫的心，彼此饒恕，正如神在基督裏饒恕了我們一樣。（弗4:31-32）

做什麼事？

1. 要憑愛心行事，正如基督愛我們一樣。凡淫亂，並一切污穢，或是貪婪的事，在我們中間要完全禁止。（弗5:4）
2. 要光明的行事，要做光明的子女，要結一切良善、公義、誠實神喜悅的果子。（弗5:9）
3. 要謹慎的行事，不要像愚昧人，當像智慧人；要愛惜光陰，不要作糊塗人，要明白主的旨意如何。（弗5:15-17）

既然我們知道耶穌已將所有信祂的人引到平安的路上，也明白保羅教導做人的基本原則，那麼我們這一輩子該怎麼生？又該怎麼活？才能達到神命定的標準？

平安中的成熟，平安中的老去，不是活得

毫無生氣，應是朝氣蓬勃；生活就是生，就是活；是要生得新，要活得超越！因為「我靠著那加給我力量的，凡事都能作。」（腓4:13）在平安中要活得更有力，活得更豐富！不論是你的學業、事業、婚姻或家庭。

有人說人生是一列開往天堂的列車，路途上有許多的站口，你也會看到來來往往、上上下下許多的人，包括你的親人、友人和愛人。請珍惜他們在你身旁的時光，及時地對他們說該說的話、做該做的事！因為機會錯過就過了！列車行駛過的站口和村莊，都有不同的景色與風光，要盡情地享受，並與你周圍的人分享天地之間的大美！

生命無常，一切事物都有消失的一天，惟有愛永遠活著！我要感謝上帝，感謝這一輩子相遇的親友！因為沒有他們，也不會有今天的我！如果神許可，到那一天，我可以說：「我愛過，也被愛過，更是平安地走過！」✨



PHOTO BY VALERIA MILLER

耶穌恩典

口述：蔡國良

* 採訪：林景寧

蔡：「對不起，我來遲了。」

恩言：「蔡弟兄，沒關係。假如你預備好的話，我們就可以開始。」

蔡：「開始前，我想解釋一下我遲到的原因。」

恩言：「好的，請說。」

蔡：「今天早上崇拜後，我在回家途中到一間超市去買東西，看到工人正在搬一箱箱的雞蛋。我問他一箱有多少盒，他告訴我是12盒，2元一盒，24元一箱，於是我就付了24元買了一箱。回家後我發覺箱裏有15盒雞蛋，是他們弄錯了，其實應該賣30元才對，但我只付了24元。所以來教會之前，我回到超市那裏告訴售貨員這件事情，補付了6元。我告訴他我是基督徒，不能說謊，還向他傳了福音，所以才遲到了。」

恩言：「謝謝你，蔡弟兄，希望有一天那位售貨員也可以同得福音的好處。」

蔡：「是的，現在我們可以開始了。」

恩言：「蔡弟兄，請你先簡單介紹一下自己的背景，讓讀者認識你，然後再講你的見證，好嗎？」

蔡：「可以的。我是蔡國良，年輕的時候信主，曾在廣州光孝堂聚會並參加事奉，主要是在禱告方面。四年前舉家移民來到美國。在一次偶然的機會，看到華人恩典聖經教會一個



培靈聚會的海報，於是來參加。自此之後，這裏就成為我屬靈的家了。在2021年，我經歷了許多神的恩典，可以從三方面來說：

第一方面：身體得醫治。上半年期間，我的女兒中學畢業，學會開車，進入大學。我不用再操心，以為下半年可以很輕鬆地開車到處旅遊。但好景不常，忽然發覺我的左手臂上長了一個小瘡。一開始自己嘗試買藥處理，後來慢慢擴大了。七月底我去診所求醫，他們也不知道是什麼，建議我去看皮膚專科。八月的時候做了切片手術，並拿樣本去化驗。數天後一個晚上，醫生打電話來告訴我：這是一個皮膚癌，我聽了之後整晚都睡不著。醫生安排我在八月開刀把它割除。手術分三期進行，第一期是皮膚以上，第二期是皮膚以下，第三期是植皮。因為醫療保險問題，醫院要弄清楚才可

以進行手術，所以改至九月，後來又改至十月四日，那時候手上的瘡已經長得非常大了。我在十月四日去看醫生的時候，醫生說因為醫療保險還沒有查清楚，所以又把手術日期延至十一月二日。在這段等候期間，手上的瘡愈來愈大，而且五次出血。手術前一個星期，那個瘡不停地流血，把那塊用來止血的布都完全染紅了。內心實在害怕，我沒有辦法，當時站在廚房的洗碗槽旁祈禱求耶穌憐憫。祂讓我想起聖經裏的一個神蹟，就是耶穌用唾沫醫好了一個瞎子的眼睛。我想耶穌可以這樣，我也要試試看，於是我把唾沫吐在那個流血的瘡上。感謝神，血當時止住了，但我感覺四肢無力，口唇乾燥，拿一個紙杯也非常困難，眼睛看不到東西，躺在床上昏迷了大概一個小時就醒過來，感謝神的憐憫。這次癌症讓我學會了忍耐的功課，假如我在十月四日可以動手術把那個瘡割掉，就不會變得這麼嚴重。但神有祂的時間，若太早動了手術，就不會經歷到這一次神蹟，不能體會到約翰福音11:25耶穌所說「復活在我，生命也在我」這句話的力量了。第一期手術完成後，切片化驗結果，醫生說癌細胞已經沒有了，不用做第二期手術，可以進行第三期。植皮手術那一天，我打了麻醉藥。醫生察看我的傷口說：「復原得很好，不需要植皮，讓它自然生長吧！」神醫治了我的皮膚癌。如以賽亞書53:5所說：「哪知他為我們的過犯受害，為我們的罪孽壓傷。因他受的刑罰，我們得平安；因他受的鞭傷，我們得醫治。」

但是更重要的醫治是第二方面：祂潔淨了我的心靈。在信仰方面我不單信耶穌，還希望

時常在行事為人上靠耶穌。在處理事情時，常常和我妻子的看法不同而爭吵，在中國的時候還打架。我感到彼此的性格不合，一起生活很辛若，打算女兒長大獨立後就離婚。這一次癌病的經歷，神醫治我的心靈，讓我看到自己有很多不對的地方，明白愛是需要恆久忍耐，又要有恩慈（哥林多前書13:4）。神藉著這次癌症化解了我和妻子之間的矛盾，就如聖經所說：「萬事都互相效力，叫愛神的人得益處。」（羅馬書8:28）

第三方面：靈命得勝有成長。正如我剛剛說買雞蛋的事情，本來售貨員不知道，我可以假裝甚麼事情都沒有發生。但是身為一個基督徒應該要誠實，雖然人不知道但神是知道的，所以我坦白地跟售貨員說清楚。神不單醫治我的身體，也把我的邪情私慾、惡毒怒氣消除。正如啟示錄12:11說：「弟兄勝過他，是因羔羊的血和自己所見證的道。他們雖至於死，也不愛惜性命。」我們想得勝就要依靠神的話語，只需要緊握著神的話語，就可以過得勝的生活。

耶穌說：「我來了，是要叫羊得生命，並且得的更豐盛。」（約翰福音10:10）感謝神！我都一一經歷了。

恩言：「蔡弟兄，謝謝你願意與我們分享你的見證。如果給它一個標題，你會怎麼寫呢？」

蔡：「耶穌恩典。」✠

I came that they may have
life and have it abundantly.

JOHN 10:10

神的恩典

* AMY



這裡是我認識神的地方

華人恩典聖經教會是我人生走進的第一個教會！那是2017年9月。通俗上講，這裡是我的娘家。我認識神和領會神的真諦是從這裡開始。當我踏入教堂的那一刻，特別是看到人們在這裡虔誠地吟詠著經文和向上帝禱告時，我心裡湧現出一股神奇的溫暖，剎那間心靈受到強烈的碰撞！那心裡最脆弱、最溫柔的地方被神照亮！這就是我多年尋找的地方。之後，我開始跟著姊妹們一起學習聖經和如何禱告，並學著如何把上帝的話語運用到生活當中。期間通過接觸，我還體驗到了教會這個大家庭弟兄姊妹之間的真誠和友愛。此後，我的人生軌跡發生了改變！2020年1月5日，我在帕薩迪納（Pasadena）的Lake Avenue 教堂受洗！

在危難中領受神的恩典

這兩年來的疫情，給這個世界上的人們帶來太多的困惑和無奈。在國內的母親罹患癌症和阿爾茲海默症，並於去年離世。這期間我不得不多次往返於美國和中國之間，除了旅途

的勞累，還要經受各種各樣的檢測和14天的酒店隔離。這些外在的因素已經使我疲憊不堪，心裏還要承受著巨大的壓力和考驗。由於長期的緊張情緒，導致我的身體出現了狀況：我患上了焦慮症！這個病在擾亂我們神經的同時，還以身體的感受形式表現出來。它消耗我們大量的體能，每次發作導致我渾身癱軟、呼吸困難、胸痛、乏力……。期間三次去了急診！在我絕望的時候，我只有依靠我們的上帝！「你們祈求，就給你們；尋找，就尋見；叩門，就給你們開門。」（馬太福音7:8）我每天禱告和祈求，上帝接受了我的懺悔。我從剛開始的一週發作一次，到半個月發作一次，直到完全沒有徵狀；只有兩個月的時間，上帝醫治了我的焦慮症！上帝神奇的力量在我的身上顯現。我重新回到正常人的生活，每天享受著上帝賜予的新鮮空氣和溫暖的陽光。

在此期間，上帝還給我派來了一位天使。那就是咱們教會的Daisy，黃耘姊妹。她在幾年前送給我人生中的第一本聖經，讓我開啟讀經的里程，使我也學著像她那樣給身邊的親朋好友傳福音，並送給他們聖經，大家一起領受上帝的話語。特別是我在焦慮症期間，Daisy每天的開導、幫助、鼓勵和陪伴，使我度過人生最黑暗的時刻！她教會了我腹部呼吸法，以緩解緊張和焦慮，平復交感和副交感神經。同時，來自日本、臺灣和大陸的讀經群的姊妹們也為我禱告。「我又告訴你們，若是你們中間有兩個人在地上同心合意地求甚麼事，我在天上的父必為他們成全。因為無論在哪裏，有兩三個人奉我的名聚會，那裏就有我在他們中間。」（馬太福音18:19-20）我們來自不同的區域，距離雖然遙遠，但我感受到無限的溫暖和感動。我們每天歌唱讚美神，見證祂的作為和偉大。

我每時每刻都能體會到神的恩典。在祝福中我們很容易數算主恩；然而，磨難更是我們人生路上化了妝的祝福，因為它讓我更加認識和堅信上帝的力量，也讓我在主裡越發堅強和成熟。有上帝在，我不再恐懼和擔憂！每天禱告，用感恩和謙卑的心面對世界。我愛祢，耶穌！哈利路亞！✨

我期待主日學

* 魏惠敏

周日上午，我最期待的是主日學，總想著今天上午是誰來教主日學？今天的內容會怎樣講？萬一今天老師讓我讀經文可別讀錯字或錯音了！所以自己總是先讀一遍。

每當在電腦螢幕上看到老師那喜樂期盼的眼神和聽到問候時，我就有一種感動，下次要早點上來。當在螢幕上看到九十七歲的林民柱老弟兄時，我就有一種感動：這麼大年齡還參加主日學，有時還能提出問題、回答問題。我終於明白了，學習研讀聖經不分年齡，是我們每個基督徒的需要。當我看到外州及其他教會姊妹的時候，我有一種感動，我有幸在華人恩典聖經教會。

我一直在思考一個問題：為什麼我們的主日學會有外州及其他教會的姊妹參加？我曾問過一直在我們教會參加主日學的馮姊妹，她從2017年就開始參加我們教會的主日學。她說：「你們教會的主日學老師講的很棒！很有意思！」

那麼我們教會的主日學好在什麼地方呢？我的體會如下：



一.老師講的好。對神的話語講的清楚，讓人明白神的真理，更主要的是他們踐行神的話語、見證神的愛。

二.教學的方法靈活多樣。老師在講聖經時，有問卷式、有問答式、有研討式、有詩詞引用概括式，讓我們有一種耳目一新的感覺。一個小時的時間很快就過去了，真正體會到了學習的樂趣。尤其是老師提問時，回應點評，讓人感到大人和孩子一樣都需要肯定。

三.老師為神作見證。我記得一位老師說過：每次講主日學都要一個月的準備時間。既有對所講的內容研讀，還要查找資料，更要對人生所經歷做總結和領悟，為神作美好的見證。記得另一位老師曾提過她父親書寫的金句：「信是把生命接受進來，愛是把生命流露出去；只有信才能讓生命進入，只有愛才能讓生命付出。」現在仔細想想，都感受到主的愛，對神的感悟深刻！

卡特總統九十多歲還教主日學呢！他當總統第八天就去教會教主日學，可見主日學對我們的靈命成長是多麼的重要！主日學的老師既是講解神的話語，又是踐行神的話語，是我們學習的榜樣。

我們對老師辛勞的回報，最好的方法就是參加主日學並積極參與他們的問與答。我也怕錯過任何一次主日學的機會，因為錯過了就可能錯過一次聖靈感動的機會。有感動才会有改變，每次感動一點點，人生會有大改變。「因為無論在哪裡，有兩三個人奉我的名聚會，那裡就有我在他們中間。」（馬太福音18:20）主的同在就是天堂！✨

忽然來的驚恐，不要害怕

* 李幼詩

去年12月15日我感染了新冠肺炎(肺炎)。醫生開了兩種藥：(1)Ivermectin治療症狀，(2)Z-pack防止肺炎。服用了Ivermectin三天後，我的症狀已經減輕很多。但當我的症狀漸漸減輕時，我的女兒Nessa也感染了，隨後我的丈夫Raymond也受感染。這情況令我覺得好像有一個風暴突然來襲擊我這個家庭。

從患病開始，一直是Raymond照顧我。當知道他也確診的時候，我感到內疚之餘，同時也擔心沒有人可以繼續照顧我。感謝聖靈在這個時候讓我記得《箴言》第3章25-26節的提醒和應許：「忽然來的驚恐，不要害怕……因為耶和華是你所倚靠的，祂必保守你的腳不陷入網羅。」因此，我拒絕去擔心。我想：如果上帝容讓事情這樣發生的話，我就去接受，去順服！

服了八天Ivermectin之後，唯一的症狀是高燒。由於高燒一直不退，醫生吩咐我去驗血。一驗之下發現血小板值降至49（正常值是150至450。）所以她建議我留在急診室。12月23日，我首次因為肺炎入急診室。驗血和其他檢查結果都沒有異常，血小板值也回升到一個不令人擔心的水平。急診室醫生說，我的高燒與肺炎有關。所以那一晚我可以從急診室回家。

感謝張周秀恩姊妹（Helen）和程國儀牧師在這段時間致電給我，與我一起禱告。雖然還在高燒，氣喘亦剛剛開始，眼前的情況全都不太樂觀，可是我的信心告訴我，上帝已聽了禱告，只是祂醫治的時候還未到。能夠有這個信心是因為（1）聖靈的感動，（2）內心有一份「出

人意外的平安」，以及（3）當時的禱告：並不是去問上帝何時會將我醫治，而是要順服祂所定的時候。

吃了醫生處方的氣喘藥四天，情況仍然沒有任何改善，我的血含氧量繼續下降。12月28日，我再入急診室，這次需要留院。在美國生活了幾十年，第一次臥在醫院病床上。劉樂如弟兄（Steven）告訴我，那一晚，有八個家庭聚集一起單單為我的健康情況祈禱。感謝這八個家庭給我的愛及禱告的支持。感謝CGBC和香港教會每一位用禱告來支撐著我的主內肢體，還有美國西岸和東岸我從小就認識的基督徒朋友、Sacramento的同學和香港的家人。這讓我想起一個情景：耶穌升天之後，使徒和許多跟隨耶穌的門徒常做的一件事 - 同心合意的恆切禱告。（參《使徒行傳》1章14節）

住在香港的家姐給我一個訊息：「有好多人為你祈禱。」當看到「有好多人為你祈禱」這個訊息時，你知道那個屬靈的敵人立刻用甚麼來攻擊我？牠說：「你配得嗎？你是否忘記了以前犯的罪？你配有這麼多的人為你祈禱嗎？」

我想了一會，然後對這敵人說：「對呀，我是一個罪人，可是我是一個蒙恩得救的罪人。同樣，每一個為我祈禱的都是蒙恩得救的罪人。你走吧！我不會相信你撒的謊！」

入院的第二天早上，有一位醫生出現，自我介紹他是一位肺科醫生。他說有一些肺炎病人，像我一樣，需要氧氣輔助，後來可能還

需要一部呼吸機去輔助。他問我，如果真有需要，我是否會反對？過去兩年來，我聽到很多用呼吸機的病人最終都是離世的故事，因此我聽到這個問題之後，腦海裡面又浮現箴言那個提醒和應許：「忽然來的驚恐，不要害怕……因為耶和華是你所倚靠的。」

我住了醫院四天。這四天裡，定時要抽血、打稀血針、測血糖值和注射胰島素。每一晚，每隔兩小時護士都要為隔鄰病人進行一些治療程序，然後她床前的機器會發出聲響。我終於明白為什麼有些病人就算偷偷走，也要離開醫院。然而，在這四天裡我也得著醫治。12月30日，照顧我的護士覺得我應該可以出院了。她主動幫我問主診醫生，回覆卻是：「不可以，要再觀察。」

同日主治醫生巡房時，她將我的氧氣管拿走。她說：「沒有氧氣輔助你，你都做得不錯呀！再多觀察一天吧！如果明早你的含氧量維持在90%以上，我會考慮讓你出院。如果今天讓你出院，你帶著氧氣筒出去用兩天，又有什麼意思呢？」過去兩年我的主治醫生都是照顧肺炎病人，所以有很多經驗。加上她有一切關於我身體狀況的資料，例如所有驗血報告、肺部X光和其他檢查結果。這些資料全都只有她知道，我是不知道的。她沒有讓我在12月30日出院，是因為她知道多觀察一天，對這個病人

會有更大的益處。

看到這裡，你不覺得這和我們都經歷過的祈禱歷程有點相似嗎？當我們在等候神應允我們的禱告時，我們往往希望越快越好。然而神說：「你有很多事情都不知道，不要忘記我是一位全知的神，多忍耐一會吧，因為這會對你有更大的益處。」

12月31日早上，我的血含氧量是93%，醫生就讓我出院。因著聖靈的幫助、神的醫治和你們的禱告，我和我的家人能夠克服這17天裡所經歷的健康和屬靈的挑戰。高燒了九天、氣喘、還有留院的經歷確是不容易，但只是暫時的。經歷這一切後，我所得到的屬靈祝福卻是長遠的。

更新：我的身體狀況一週比一週進步，因此Raymond、Nessa和我在健康上的挑戰似乎已經告一段落。不過，屬靈的挑戰似乎還未完結：我兒子Nathan是家裏唯一沒有受感染的，但幾週前他遇上車禍，他打電話告訴我們這意外很嚴重。這時聖靈如常地提醒我：「忽然來的驚恐，不要害怕。」雖然他的車嚴重受損，但至今他的身體沒有不適。五天後同一地點發生了一件致命的交通意外。聽到這新聞時，我立刻在心裏感謝神在交通意外發生時保護著Nathan。✨



一個難忘的夢

* 孫頡

前言：這篇文章主要是從我作的一個夢講起。我知道夢與現實常不相符，也不能以夢作為聽到神話語的確據，但是我只想用一顆謙卑與單純的心來分享這個夢。希望讀者能以輕鬆的心情來閱讀，而不誤認為我在高抬自己。

不知正在讀這篇文章的你，是否會在作夢時從夢中醒來？我通常不會，除非是被鬧鐘或其他的聲音叫醒。但不久之前，我作了一個夢，因為被夢的內容感動，我立刻就醒了過來。這個夢非常地短，只有兩句話。夢中的我，是在跟耶穌對話。我並沒有看到耶穌，但我清楚知道我在和祂對話。

我有點感傷地問耶穌：「我活到現在這個年紀，到底有什麼成就？」

耶穌溫柔地回答我：「妳為我養了兩個敬虔愛主的孩子。」

聽到耶穌的回答，我就感動地醒過來了。為什麼聽到這句話我會如此感動呢？

話說我和丈夫是在灣區的中華歸主柏克萊教會認識、聚會、結婚的。婚前，主任牧師說，一定要上完婚前輔導課，才能為我們證婚。

不知道整個婚前輔導的內容老公還記得多少？但我只記得一句話，牧師說：「婚姻的目的，是要將虔誠的信仰傳給下一代。」感謝神，直至目前，我們的兩個孩子都敬虔愛主。也因這個夢，讓我知道我達到了婚姻的目的。

當然，我不能驕傲，因我不知道兩個孩子是否會一直敬虔愛主。我只能繼續不斷地為他們禱告，將他們交在神的手中；但這個夢的確帶給我一個小確幸。

在孩子們還小的時候，我覺得時間過得很慢，每天都盼著他們快快長大。但當他們到了小學、中高年級的時候，時間突然就過得很快。一轉眼他們就從小學、國中、高中畢業，然後進入大學了！而我的年紀也坐四望五了！回想這20年作母親的日子，最大的成就不就是將虔誠的信仰傳給了下一代嗎？我深深地感謝神，讓不配的我，在祂的恩典中，能將祂賜我託管的兩個孩子帶到祂的面前。我不能，但靠著那加給我力量的，我能！

回想過往，就如詩篇第二十三篇所說，耶和華是我的牧者，我必不致缺乏。神之前怎麼帶領我，往後也必繼續帶領。我要一生一世要住在耶和華的殿中，直到永遠！✨



十 感恩-神是愛

* 雷雪清

「我們愛，因為神先愛我們。」(約一4:19)
「神愛世人，甚至將他的獨生子賜給他們，叫一切信他的，不至滅亡，反得永生。」(約3:16)神的救恩厚愛把在宇宙中的人類救贖出來。使這生命經歷試煉，酸、甜、苦、辣都蒙神護佑，順境逆境都有主同在。行到低谷、身心靈疲乏時，得憐恤、顧念、扶持；心裡渴慕追求神的道時，主的話語引導、啟示；同時又有教會牧者和弟兄姊妹的代禱、關懷，使信心、盼望站穩，不至於搖動，全是主的恩典、慈愛。

行高山時喜樂滿滿，工作時生活中有力，靈裡享受主愛甜蜜，滿有盼望。耶穌說：「若有人愛我，我父必尊重他。」(約12:26)信實的主顧念小羊。經上說：「清心的人有福了，因為他們必得見神。」(太5:8)「為義受逼迫的人有福了，因為天國是他們的。」(太5:10)

我們的仇敵是空中掌權的首領，不是弟兄姊妹。保羅在羅馬書八章說得好，誰能控告神所揀選的人呢？有神稱他們為義了。而且主基督耶穌從死裏復活得榮耀，現今在神的右邊，也替我們祈求。主長闊高深的大愛，為我們捨己，讚美祂！沒有人能使我們與祂的愛隔絕，魔鬼也不能；因有主基督為世人的罪釘死在十架，並且復活了。靠著愛我們的主已經得勝了。

今日也有人為了主的緣故被輕視。彼得說，不要以為奇怪，倒要歡喜(彼前4:12b-13a)。當年主耶穌在世，被人藐視、欺負，都不把這些渣滓放在心中，繼續做祂的工--傳講神的

道，成為今日我們的榜樣。

我們本是同路人，都是走天路的天路客，應向前看、向上仰望。願神賜恩福，願我們喜樂滿滿地事奉神，努力為神國禱告。我的生命從試煉中學到謙卑、忍耐、寬恕，沒有怨言，也沒有感覺走錯了路。因為神揀選我們，我們可以真實、全然地安歇在溪水旁，在祂的愛中享安息，信靠順服。

人的思想正確，生活也就正常。聖靈時時提醒我：「要常常喜樂，不住地禱告，凡事謝恩，因為這是神在基督耶穌裏向你們所定的旨意。」(帖前5:16-18)

願未信主的親友們早日認識耶穌得永生。
榮耀歸三一真神！✠





愛有天意

* MARY

李健的「假如愛有天意」是同名電影的插曲，娓娓敘說了愛情中刻苦銘心的惆悵和遺憾。但究竟何為真正的愛呢？我覺得我和許多人一樣，並不是很明白，直到我成了基督徒，才慢慢領悟了一點愛的真諦。

我覺得年輕時愛上一個人並不難，因為大家都是風華正茂的年紀，很容易被一個人的外貌、氣質、風度所吸引。如果對方溫柔體貼，就更容易墜入情網。可是若能始終為愛人的福祉著想，一輩子守護對方、愛護對方，順境、逆境都不變，就非常難能可貴了。正因為難，所以很多有情人即使能在一起，多年後也成了怨偶，或者成了互相漠不關心的一對。主要原因可能是因為我們的愛多是有各種各樣條件的，如果對方不能滿足我的條件，久而久之，愛就淡了。真摯的愛情並不僅止於想跟對方在一起，更重要的是關心對方的福祉，特別是靈魂的福祉。

父母對兒女的愛應該是人間最無私的了，可很多兒女卻由於父母的愛倍感壓力。最近一位媽媽和我分享說，她上高中的兒子在各方面都成績優異，出類拔萃，卻在家吃午飯時突然崩潰大哭，說沒有人愛他，大家都只是要他成績好，沒有人真正關心他。這個孩子一直表現得很樂觀、很陽光，所以我也有點驚訝。但仔細一想，其實孩子是說家人關心的只是他的學業和各種表現，可他自己的感受、願望，和少年的種種心思卻沒有人願意瞭解。他有時拚命學習，是因為他不確定如果他成績不好，家人是否還接受他。

成為基督徒後，我也曾潛意識裡要竭力討好上帝，想要靠行為來贏得上帝的贊許和愛，把自己弄得很累。淚眼模糊中，我重讀聖經，我讀到「上帝就是愛」，「愛裡沒有恐懼」，我讀到「上帝那美好，善良，可喜悅的旨意」，我讀到耶穌說：

「凡勞苦擔重擔的人，可以到我這裡來。」（馬太福音 11:28）特別是再次讀到耶穌的犧牲已經使我被寬恕、被接納，我不用再「贏得」祂的愛，我才心裡有了一些平安。

其實愛有天意。從創世記中上帝充滿愛心地創造了這個世界，到耶穌為救贖罪人而死，臨死還不忘為迫害祂的人禱告，愛一直是上主不斷向我們傳達的偉大信息的主題。這樣的愛不建立在我們的外表和成就上，也不會因為我們沒有達到哪種標準而轉移。我們只需要謙卑接受，一生選擇活在上帝的愛中。當苦難來臨時，上帝的愛也是我們真正唯一的支撐。有很多時候我們以為是人的幫助，其實源頭是來自上帝的愛。

現在上海由於疫情，很多居民被迫足不出戶，連食物供應都成了問題。就在這樣的環境下，有上海教會積極幫助鄰里，做義工鼓勵安慰孤單的人，不間斷地禱告、作見證，成了傳遞上帝之愛的管道。在烏克蘭，有一位神學院院長也不斷地運送物資給受苦的民眾，在看見和經歷過難以形容的苦難後，他說：「在這場戰爭中，我從未懷疑過上帝的存在。」我看到一張照片中，這位院長站在一堆廢墟前，滿面笑容。我想如果不是上帝的愛在支撐他，他肯定無法這樣微笑著面對戰爭給與的創傷。他可能想到耶穌在世上也曾受盡磨難，但祂最終戰勝了苦難和死亡，也給我們帶來了信心和希望。

對於基督徒而言，人生就是愛的進行式、愛的旅程。我們用一生的時間向主耶穌學習何為愛、付出愛，也得到愛。與此同時，我們的全人也不斷地得到神的潔淨和靠主得勝，成為主耶穌愛的器皿，直到最後我們歸回愛的天家。請相信愛有天意在其中。愛是永不止息。✠



PHOTO FROM CHRISTIANBOOK

夢之歌

* 易韻

有人說人生似夢，夢中應盡有他所想所望；有人呼喊人生似歌，歌中應盡心盡力高聲去唱。我卻認為人生是夢又是歌，醉心夢景並要完成理想。我們合一地組成家庭，家庭是我們教會的核心，但家庭的修補與維護、創新及發展卻是基於基督的愛。「愛是恆久忍耐，又有恩慈；愛是不嫉妒；愛是不自誇，不張狂；不作害羞的事，不求自己的益處，不輕易發怒，不計算人的惡。不喜歡不義，只喜歡真理；凡事包容，凡事相信，凡事盼望，凡事忍耐。愛是永不止息。」（林前十三4-8）教會是基督的新婦，也是我們所愛的家。

近一年來我軟弱衰老的肉體，彷彿時時刻刻都似入夢。較清醒時發覺躺臥在醫院病房中，孤單想坐起身來卻全身無力，忽然看見榮光中傳來主的詢問：「等待你的有想不到的困難，你仍願意跟隨我嗎？」我心狂喜又有些委屈，我早已把自己獻上當活祭了，我是絕不會從祭壇上逃下來的。在不斷呼喊主的救贖中，有時覺得主離我很遠很遠，但有時感覺主就在身邊。朦朧中又發現躺在一間偏僻的病房，徬徨中聽見兩位穿白長衣醫生的對話，討論我身體的腸、肺、心三個器官不同的手術，難度多大而要掌控恰到好處。

我又覺得我仍然在長達數個月的夢中，反反覆覆像逃難似地換了幾間單獨病房，手術治

療的進展和阻擋，是種族歧視或是輕看生命？但最終時間卻是主掌權，再次救我這個罪人，哈利路亞！幾次入夢又甦醒，最終被安置在似家非家的地方，環顧四周，見有黃、白、黑膚色的老人走動。幸虧有女兒的陪伴很放心，我很快被安置在一張簡易的醫院病床上，單獨居住在一間似家的病房中，耳邊又聽到一些服務人員講著不懂的語言（後知是菲律賓語），真像進入一個奇異的世界。女兒說感謝神終於找到一間能安置我的、具有部分醫護的中途之家，接著我再次沈睡進入了新的夢。夢醒時發現腹部中部略有疼痛及包紮，奇怪的是腹中左邊卻掛著個二手掌大的塑料袋。

接下來是每天手術後傷口的逐步恢復，左邊袋是食物消化後糞便排泄的出口，這也是我重新要面對的難處之一。我每天要按時服用控制血壓、心臟、呼吸等病情的十多種藥物，又要清理手術傷口，現在又增添一個發出臭氣的屎袋。沈重的思想負擔壓得透不過氣來，只有低下頭來祈求我榮耀的救主。聖靈引導我回想之前夢中主的詢問：「碰到困難你仍然會跟隨我嗎？」像光照般，我突然覺得自己正在避難所裡，詩篇91:2說：「我要論到耶和華說：祂是我的避難所，是我的山寨，是我的神，是我所倚靠的。」無數的平安、恩典正像活水般湧入了我的心田。

在目前新冠疫情嚴重時，這裡正是隔離保護的好場所。葉牧師首先前來探訪，幾乎每週和我共同禱告，增添豐盛的力量；教會粵語部的雅各弟兄夫婦多次接送我坐輪椅急診及就醫，並有空就幫我料理空巢的家，使我品嚐教會合一的甘甜美味；國語部的昌盛弟兄伉儷對我生活後勤支援，溫暖我家而感謝主；夏弟兄伉儷到訪並餵藥粥；德芬姊妹及女兒也來看我，教會弟兄姊妹的恆切禱告像暖流般戰勝嚴冬；我親愛的女兒忙前忙後的四處奔波。接著呼吸困難的氧氣裝置了，心臟起脈器又和醫院連結了。感謝神，孝順女兒又要照顧常失憶的母親、又要關注年幼的女兒，由於互相增多交流而使家庭相處更和諧，對基督的信、望、愛更加堅定了。

在數說種種恩典時，想到主絕不會只讓我躲在這裡，祂的安排定有其美意。原來這中途之家安置有黃（日本裔）、白（德國裔）、黑（美非洲裔）的數個衰老病人，我則屬於黃膚色（中國裔），共六個要照顧的男女老人；六人中三位比我年長，二位較我年輕些。這家服務的十多位照護者（caregivers）都是說母語的菲律賓人，但基督徒卻不到十分之五。主啊，是否祢要差我把救贖的福音帶給這些體弱的人？我已八十七歲，體弱需時常臥床休養，我能嗎？我是需要特別照顧又是身上有臭氣的病人，這裡照護人員願意接受嗎？面對如此多的困難會退縮嗎？中途之家的基督徒主管和女兒的鼓勵，我能逃離活祭壇嗎？但發現早餐時同桌的病人，都願意聽我的感恩謝飯及述說主的恩典，又發覺部分照護人員開始接近我，他們和我可能逐步成為名符其實的關懷給予者。主啊！我無論多難都要跟隨祢。美國黑人先驅馬丁路德金的夢想，最近離世高榮德牧師的見證，都是我的榜樣，有內在聖靈的監督和引導，因為國度、權柄和榮耀全是祢的，直到永遠，阿們！✨



人只有死後才去天堂嗎？

* 朱金昌

當有主內親朋好友去世，有的基督徒會說：「我們會在天堂再相見。」有的基督徒傳福音時會說：「你信基督教吧！等我們死後都會在天堂裡。」當然也有其他宗教認為人死後會上天堂。例如我們常聽人說，好人死後會去天堂，人積德行善也會去天堂。這些說法大部分是民間宗教信仰，和基督徒的信仰是完全不同的。因為主耶穌說：「我就是道路、真理、生命。若不藉著我，沒有人能到父那裡去。」(約翰福音14:6)保羅說：「你們得救是本乎恩，也因著信；這並不是出於自己，乃是神所賜的；也不是出於行為，免得有人自誇。」(以弗所書2:8-9)

耶穌基督所帶來的信仰以及聖經的觀念，其實是把對天堂的盼望引進我們人生裏和生活中。神是個靈，是無所不知、無所不在、無所不能的。「我豈不充滿天地嗎？」(耶利米書23:24)保羅說：「要叫他們尋求神，或者可以揣摩而得，其實他離我們各人不遠；我們生活、動作、存留，都在乎他。」(使徒行傳17:27-28)神不但是超越的神，神也貫穿、充滿在祂所創造的世界裡。時間上，神是昔在、今在、永在的，天堂也是昔在、今在、永在的。空間上，天堂是神所在之處，也是祂與祂的百姓未來永恆同在之所。在新約時代的今天，耶穌已經藉著保惠師聖靈永遠臨到信徒當中。耶穌說：「我要求父，父就另外賜給你們一位保惠師，叫他永遠與你們同在，就是真理的聖靈，乃世人不能接受的；因為不見他，也不認識他。你們卻認識他，因他常與你們同在，也要在你們裏面。」(約翰福音14:16-17)要叫信祂的人在此生就得到更豐盛的生命(參約翰福音10:10)。

我們基督徒所盼望的天堂和世人想像的天堂是不一樣的。世人的天堂常是眼睛看得見、物質上感受得到的富有豐盛，甚至有時只剩下吃喝玩樂的肉體的滿足。基督徒的天堂不局限於生前的物質滿足，也不是死後的烏托邦，更不是面對死亡時的安慰。基督徒在今生活著的時候，因為追求屬靈生命的豐富，就享受到了神所祝福的美好人生，也因此預嚐了天堂的滋味。如果基督徒只是等著死後上天堂，就等

同相信了民間宗教的信仰。我們因罪得赦免，無論在何處，耶穌同在就像在天堂。所以，耶穌基督的信仰，是靈命復活的信仰，帶出生命的更新和屬天的盼望。「神原不是死人的神，乃是活人的神；因為在祂那裡，人都是活的。」(路加福音20:38)天堂裡的人是有復活新生命的人。肉體生命死亡後，靈魂到天堂裡。基督徒不是離地入天的生活，而是在地如在天的生活。差別不在於天上、地上，而是在於我們的世界觀、價值觀、人生觀是否更新而變化。「我已經與基督同釘十字架，現在活著的不再是我，乃是基督在我裡面活著。」(加拉太書2:20)人不是被動地等著天堂的來到，而要在今生主動進入「如在天堂」生活的福分。

耶穌從天上降臨到地上，已經把天堂的盼望帶給我們。天堂是神實實在在的應許，不是虛無縹緲的，也不是神話傳說；天堂是上帝掌權作主的地方；天堂是人的肉眼看不見的，只有屬靈的眼睛才能看到。我們現在正處於「天堂已經降臨，但還沒有完全臨到」的狀況。因為基督徒生活還會有罪的纏累、受罪的影響，也有災難和痛苦；但盼望中將來的天堂是完全無罪，也沒有災難、痛苦，並要與主面對面。耶穌再來時，天國在地上就完全實現了，基督徒也完全了。我們要預備好，歡喜迎接耶穌基督再來。✨



PHOTO BY KELLY-L

十字路口上的十字架： 《天國王朝》觀後感

* 盧應葵

前言：電影《天國王朝》(Kingdom of Heaven) 長達三小時十分鐘（導演剪輯版），我不針對導演對信仰的觀點是否錯謬做探討，上帝總是透過萬花筒般的世界讓我們看見祂充滿智慧的作為。電影情節敘事龐大（劇情和史實有不少出入），我僅僅聚焦於十字軍東征這樣的背景下，神在男主角貝里昂（Balian）生命中的作為。

「妳若在我心裡，怎麼可能會在地獄？」

(How can you be in hell when you are in my heart.) — 貝里昂

故事背景發生在十二世紀，以封建領主和騎士為主組成的基督徒軍隊（當時稱為朝聖者），第一次東征時，以血腥屠城的方式，成功奪回了被穆斯林統治了六百多年的耶路撒冷。當時耶路撒冷除了基督徒，仍有許多穆斯林混居在聖城及其附近區域。耶路撒冷國王鮑德溫四世極力維護聖城四境和平關係，但駐守於耶路撒冷的聖殿騎士團卻不斷生事製造混亂。

電影場景開始於法國鄉村的一個十字路口上，路口附近有兩個工人正在為一名亡者掘墳。死者是鐵匠貝里昂之妻（她因初生嬰孩死亡，過度傷痛自殺）。按照當時宗教規定，自殺的人只能下地獄。負責埋葬的神父因覬覦貝里昂的財產，甚至讓死者身首異處來激怒他。貝里昂在盛怒之下殺了神父，最後投靠其父戈弗雷（Godfrey耶路撒冷男爵），貝里昂為其私生子。

抵達耶路撒冷之前，戈弗雷在保護貝里昂免於被追殺過程中，傷重不治去世，臨終前，戈弗雷告訴貝里昂最美好的世界就是，當人的良心能完全持守（A Kingdom of Conscience），就是天國在人間了（A Kingdom of Heaven）；而基督徒和穆斯林的和平決定了這個世界是否走向更美好的可能，因為當時國王與埃及蘇丹薩拉丁之間的和平狀態極其脆弱，國王的妹婿居伊（聖殿騎士團領袖）不斷挑釁回教徒族群，製造戰爭導火線，戈弗雷要貝里昂協助國王。然而貝里昂去聖城真正目的卻只是要為其自殺的妻子尋求上帝的饒恕，免於地獄之火。

透過戈弗雷的口，天國（Kingdom of Heaven）的概念在電影裡第一次出現。雖然他沒有完整地說明是怎樣的「良心」，但如同保羅在猶太同胞面前的表白：「我因此自己勉勵，對神對人，常存無虧的良心。」什麼是無虧的良心？就是聖靈引導的良心，否則容易做出誤判，因為人的良心會受自身的罪性、文化、教育、習俗等等所玷汙而不自覺。保羅同時也在羅馬書9:1這樣說：「我在基督裡說真話，並不謊言，有我良心被聖靈感動，給我作見證。」誠然，良心唯有在聖靈的引導下才能真正發揮神原先造人的功能。

到了耶路撒冷，貝里昂第一件事就是到耶穌被釘十字架的各各他，把他妻子的遺物：一條十字架項鍊，埋在該處並為其祈求上帝的饒恕。雖然他知道神愛世人，卻忍不住地發出這樣痛徹心扉的疑問：「妳若在我心裡，怎麼可能會在地獄？」到底他善良的妻子是否該下地獄？這真的是天父上帝的旨意？神的愛不就是「不願一人沉淪，乃願萬人得救」嗎？

此時的貝里昂感受不到神的愛，也失去了信仰熱誠，更不要說在前往耶路撒冷的路上，耳中所充斥的都是「殺死異教徒便可洗淨罪孽，便可上天堂」這些激烈的信仰鼓譟。貝里昂對如此信念感覺懷疑，一位十字軍騎士對他說出了他的感受：「我見過許多信仰狂熱者的善行，很多都是在其宣稱這是『神的旨意』下做的。神的旨意是什麼？祂要我們用頭腦的智慧去思想和心靈去順服。人良善與否是在於其每一天行事的抉擇。」事實上，「行為」從來不是神鑒察我們的標準，信仰走偏的十字軍東征，最後終究失敗告終，卻開啟了啟蒙時代、人本思想的興起。人們開始抵擋神，質疑神，而這些卻成了馬丁路德宗教改革的契機。人的失敗從來不代表神的失敗。



回到故事，鮑德溫四世因癲瘋病即將離世前，希望貝里昂能和西碧拉公主（Sibylla）結婚（和其夫居依結束婚姻），以此維護聖城和平。但貝里昂拒絕國王的安排，因為他不想透過陰謀奪得王位，製造一場腥風血雨的政治鬥爭和死亡。西碧拉憤而尖銳地指責他說：「你拒絕付上小惡代價來換取大善的結果，有一天你會因此而悔恨。」表面上，貝里昂自認用良心去選擇對的事，西碧拉也用她的良心去定義何為善、何為惡。然而他們自認的善惡，結果都無可避免地引出了戰爭和死亡。「人心多有計謀；惟有耶和華的籌算才能立定。」（箴言19:21）

倡議和平的國王一死，西碧拉的丈夫居依掌握王權，隨即血腥攻擊穆斯林村莊。戰爭無可避免，蘇丹薩拉丁帶領千軍萬馬準備血洗聖城。態勢上，等待耶路撒冷的，就是穆斯林針對十字軍第一次東征，殺盡城內穆斯林所做的血債血還。戰爭前夕，貝里昂向著絕望等死的百姓發出了天問：「耶路撒冷對我們代表什麼？」歷史上的耶路撒冷，過去曾是猶太人的聖殿所在、基督教教

徒崇拜中心、回教徒也在此建立清真寺統治數百年。而貝里昂這時需要作出決定，要捍衛什麼？是耶路撒冷城牆上屹立千年的冰冷石頭？還是居住其中的每一位百姓的生命？他想起父親臨死前的勸勉：「在敵人面前無所畏懼；勇敢正直神必保守；即便死亡也要說出真理；保護弱小免受殺戮。」讓我也想起聖經彌迦書6:8這樣說：「世人哪！耶和華已指示你何為善。他向你所要的是什麼呢？只要你行公義，好憐憫，存謙卑的心，與你的神同行。」

貝里昂決定以戰止戰，經過幾天死傷慘重的攻防，最終贏得和薩拉丁談判的契機。貝里昂以放棄耶路撒冷城作為讓薩拉丁放走所有城內餘民為代價。戰事結束時，貝里昂問薩拉丁，耶路撒冷價值為何(What is Jerusalem worth)？薩拉丁第一個回答是：「毫無價值」(nothing)，然後拂袖而去。但過了幾秒，卻回過頭意味深長地看著貝里昂，舉起兩個拳頭，說了一句：「傾我所有」(everything)。看完整部片子，我看到的卻只是戰爭的殘酷和虛無的本質：「對抗」的本身成了一切的意義。

在貝里昂離開耶路撒冷城時，一位穆斯林將軍（貝里昂對其曾有不殺之恩）若有所思地對貝里昂說：「若不是你的神如此愛你，你怎麼可能做到這一切？」神對貝里昂的愛竟是透過一位穆斯林的觀察並親口告訴他。雖然穆斯林奪回了聖城，但他們也看到基督徒貝里昂所信仰的上帝是如何地彰顯祂的愛。

人在信仰上的跌跌撞撞並不影響神的全盤計畫，貝里昂帶著軟弱的信仰到耶路撒冷為妻子尋求救贖，但神在他身上成就了更深遠的旨意，也讓他真正認識了神的愛。末了，當他遠離戰爭，回到故鄉，看到妻子生前種的小樹苗開出了美麗的小白花，他安慰地笑了！

「……神的國來到不是眼所能見的，人也不得說：『看哪，在這裡！看哪，在那裏！』因為神的國就在你們心裡。」

(路加福音17:20B-21) ✨



PHOTO BY PIXABAY

查經小組筆記分享： 列王記下五章

* 展翅上騰

惟恩團契的週五的查經中，經常看到一些屬靈亮光，也受弟兄姊妹的啟發，覺得非常有幫助，因此開始不自覺地順手記錄下來。在此嘗試舉例分享一下，以拋磚引玉鼓勵大家也多多地分享。本次舉例的查考及討論的章節是列王記下第五章。

查經那個晚上，我們首先閱讀了列王記下5:1-14節，解釋了此章聖經記載的以下情節：

- 亞蘭王的元帥乃縵得了大痲瘋病。
- 給乃縵提出治療建議的竟然是被擄為奴僕的以色列小女子。
- 乃縵馬上向主人請示。
- 亞蘭王只知道去找以色列的王，並以為用重金去求才能得醫治。
- 而以色列的王因為只敬拜假神，不知道有大能施神蹟拯救的真神在墮落的以色列國仍然留下像以利沙這樣的先知。懷疑乃縵是要尋隙攻擊以色列，並嚇得撕裂衣服。
- 先知以利沙因為以色列王的恐懼行為，而知道了乃縵來求醫之事，並因勢利導要乃縵來他這裡。
- 可是當乃縵來見以利沙時，以利沙卻似乎是非常怠慢：自己不見乃縵不說，還告訴乃縵自己去約旦河洗洗就好了，甚至出來做做禱告動作、擺擺樣子都沒有。
- 乃縵覺得這樣怠慢根本不像要幫助、

醫治他，就氣忿忿地往回走。

- 這時又一個僕人起到了關鍵作用：乃縵的僕人冒著犯上承擔怒氣的風險，勸回了乃縵按先知所說的做。
- 乃縵再次顯示了謙卑聽勸的優點去做了。因此大痲瘋病治好了。真神得到了承認，真神的大能得到了見證。

讀到這裡，精彩故事大結局已到了高潮。本來相關聖經故事似乎該結束了，可聖經偏偏把故事繼續講下去。講了以利沙不接受乃縵再三求收報答的禮物，更使用了大量篇幅點名的描述了以利沙的僕人基哈西私自追上乃縵，用資助兩個貧窮地區外來的先知門徒的名義，討要了一些金錢和衣服，最後被神懲治得大痲瘋的情節，生生把一個皆大歡喜的故事用一個悲劇結了尾。

聖經這樣寫，讓我們如何可以試著去理解神的心意呢？我們如果聯繫到聖經裡提摩太後書3:16的「教訓，督責，使人歸正，教導人學義」的關於聖經的性質的經文，以及哥林多前書10:11指出的許多舊約中故事「都要作為鑑戒，並且寫在經上，正是警戒我們這末世的人」的說法，我們就會同意我們確實需要朝更深的層面去思考。

感謝主，弟兄姊妹們繼續提出思考問題，讓討論找到了新方向，包括：1.為什麼以利沙堅決不受乃縵已經帶來的禮物？以及2.我們能感受到什麼屬靈的啟示和我們的關係？以下是大家討論出來的一些答案：

- 以利沙作為神的先知，有不貪財的好品格。
- 神的恩典是白白給予的。
- 以利沙知道這一切神蹟都是神做的，自己沒有做甚麼。
- 要注意到：這段故事裡與任何其他舊約故事突顯的地方，就是記載了三個不同的僕人。前兩個沒提名的僕人，都在神蹟成就過程中起了重要的作用，即使後來被懲戒的基哈西，在上一章中也被記錄能夠注意觀察和發現那個好像什麼都不缺的婦人的需要，使另一件神蹟得以實現(列王記下4:14)。因此，讓我們通過他們的行為，學習我們過神的僕人生活時，哪些可以效仿或借鑑。
- 不要貪財。
- 不要撒謊。

弟兄姊妹們細緻的觀察、深入的思考和大膽的提問，又進一步突破了對故事的表層認知。一位姊妹聯想到，基哈西既然被以利沙選為僕人，他應該是一種待定接班人的地位，因此不能確定他就是一個貪財的小人。而且前面的聖經提到先知的門徒中，甚至有貧窮的兒子們都差一點被抓去為奴去抵債的(列王記下4:1)，因此不能斷定基哈西不是真的出於好心，而

是在撒謊。那麼基哈西到底是什麼罪過而被懲處了呢？

若查找聖經中其他地方關於對僕人的教導，我們看到提多書2:9-10提到的作為僕人的兩個不可，其中之一是：不可私拿東西。這就使我們恍然大悟：

- 基哈西犯下了偷竊的罪。因為這件事不僅要乃縵，甚至整個亞蘭國都要知道的：只有耶和華真神能夠行這樣的大事，祂親自行了這樣神蹟，當百分之百地得到該得的榮耀。
- 以利沙堅持不收分文，就是他知道不能偷竊，一切榮耀歸給神，並做出了好榜樣。
- 聖經把基哈西的故事講完，就是用以利沙和基哈西在這件僕人易犯的私拿罪上對比的結果，警戒像我們這樣的末世的人們。

聖經是神所默示的，所以它有其完整性、清晰性和前後連貫性。這就告訴我們查經時遇到問題，應當首先回到聖經本身去尋找答案。我們會發現很多問題會因此迎刃而解，並給我們帶來對聖經的教導和更深刻的認識。✨

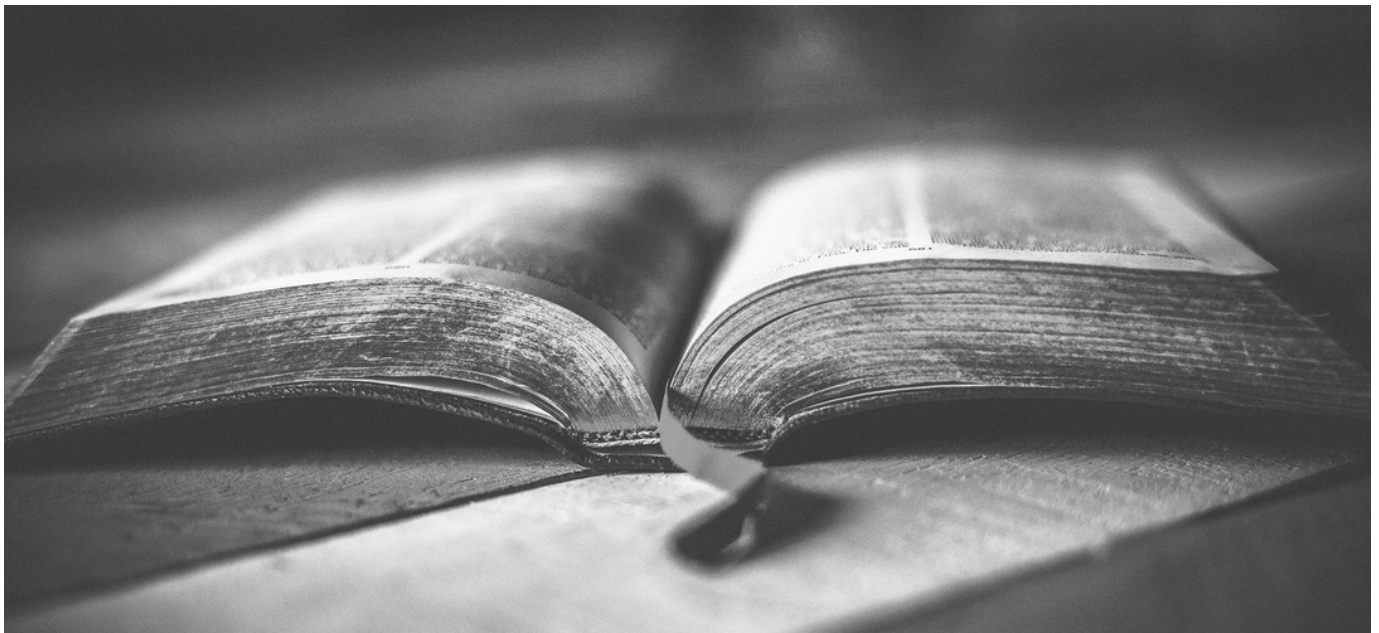


PHOTO BY WENDY VAN ZYL

為創辦《福傳報》十二年、 泰北宣教事工四年感恩

* 曾玉興牧師

感謝神！在紐約牧會36年，在神奇妙的帶領下，2008年退休遷來加州糜鹿林(Elk Grove)。傳道人沒有退休，只不過轉換跑道，退而不休再事奉。在此，我們為主作了些甚麼？感謝主的安排，我在此地四間教會輪流講道，並每月投稿。作文字工作已經48年了，出書已廿本。後來我感動要在附近為主傳福音，有辦報的異象，也因著時代的需要，及基督的使命，便憑著信心而創辦一份刊物，命名為《福傳報》：「這天國福音要傳遍天下。」(太24:14)

《福傳報》2010年創辦於加州，以文字作傳福音的工作，對象是非基督徒。藉著靈知、處世、常識、飲食、健康、婚姻、家庭等內容來吸引外邦人看裡面的福音，放在華人超市、中文學校、英文學校、太極班及養老院等。沒有教會、機構、差會，只有個人支持。頭三個月我把自己的養老金用作開辦費(印刷費、郵費、文具、影印機等)，自編自寫自寄自派。除了打字，全部均由自己包辦。起初先由糜鹿林、沙加緬度開始派發。奇


福傳報 月刊

2010年創刊於加州

「這天國福音要傳遍天下」(太 24:14)

美國：糜鹿林 沙加緬度 士德頓 苗必達 紐約 夏威夷
泰國：曼谷 臺灣：桃園市
開辦泰北清邁孤兒院、兒童聚會、女子聖歌、教英語

二〇二二年三月 第 125 期 創辦人兼主編：曾玉興



虎年賦

(此乃遊戲文章，並非聖經教訓)

虎踞萬山嶺 百獸尊為王 狐假虎威 讖小人之虛
 謊動聽 龍蟠虎踞 喻強者之威震八方 與虎同眠
 終必餓虎 虎頭蛇尾 事業不昌 虎口餘生 僥倖
 逃難大難 狼吞虎嚥 果真美味飽嘗 胭脂馬
 脂虎 婦人難養 左青龍 右白虎 壯士堂皇 與
 虎謀皮 終必為虎所噬 武松打虎 竟可萬世流芳
 虎視眈眈 使人心驚膽跳 騎登虎背 難保老命喪
 亡 一山難藏二虎 結果你死我活 苛政實猛於虎
 孔子黯然神傷 虎生三子 必有一豹 豹更兇狠
 不入虎穴 焉得虎子 班超剛強 扮豬吃老虎 奸
 人詭計 龍虎鳳同烹 老饕腐腸 如虎添翼 前途
 無量 登龍虎榜 自必名揚 不怕虎生三個口 只
 怕人懷兩個心 問君怕否 虎踞高崗群獸怯 虎落
 平陽被犬欺 虎也徬徨 南山虎啣羊 公冶長諳鳥
 語 虎父無犬子 承父業傳萬邦 奪取虎符 信陵
 君救趙果勝 虎骨滾酒 體弱者飲後安康 畫虎畫
 皮難畫骨 知人知面不知心 防人難於防虎 老虎
 頭上拍蒼蠅 老虎頭上捉虱子 此君過於巖狂 打
 虎不難親兄弟 同心為重 上得山多終遇虎 何必
 再嘗 馬馬虎虎 做人豈能顯爾 虎虎生威 生活
 得意洋洋 餓虎擒羊 此羊難逃劫數 為虎作俚
 惡人加倍荒唐 龍精虎猛 虎爪蒙恩腳跡 虎年蒙
 福 生活大放光芒

帶虎字的成語

在十二生肖當中，老虎大概是成語中出現頻率最高的，甚至經過作為中華民族標誌的龍，初初計算一下，帶「虎」字的成語有三、四十句之多，最常見的帶「虎」字的成語有「生龍活虎」、「狼吞虎嚥」、「虎視眈眈」、「狐假虎威」、「如虎添翼」、「調虎離山」等等。

加上諸多和老虎有關的俗語、歇後語和順口溜，「虎」字已成為中華語言文化中一個具有特殊意義的符號。

虎在成語中主要代表兩種含義：一是勇猛、威武、雄大，有五王者尊；二是凶惡、殘忍，是令人生畏的禍害。

古往今來，中國人說到勇猛威武，喜歡以老虎作比喻，相關的成語有「虎虎生威」、「龍吟虎嘯」；人們還常用「虎背熊腰」來形容長相威武，「虎頭燕尾」來形容長相威武，軍事上，有成語「虎略龍圖」、「龍略」，原指兵書和兵法，引伸為作戰的謀略，加上「虎龍」二字，便是英勇善戰的代名詞。

華南虎也叫中國虎，據說這種虎前額上的「王」字斑紋最為明顯。和西方人將獅子視為森林之王不同，中國人認為老虎更有王者之相。正因為老虎為王，所以才有「一山不容二虎」的說法。舊時人們認為，如果某人長得「虎頭燕尾」(也是成語)，便有王侯之相或武將之威。

福傳報要甚麼？
五路支援：

☆代禱：天力(Prayer)
 ☆事奉：人力(Personnel)
 ☆事獻：財力(Purse)
 ☆介紹：推力(Promoting)
 ☆建議：心力(Proposal)

妙的發展，慢慢在士德頓(Stockton)、苗必達(Milpitas)、紐約、夏威夷、新澤西，甚至發展到海外，泰國及台灣兩個佛教的地區，真是想不到。他們都不是我邀請參加，而是他們受感自動參予，提出在當地複印。日子過得真快，《福傳報》十二歲了。首先向神獻上感謝和讚美。沒有神，我不能作甚麼。十二年，是經過一番心血，加上時間、愛心和金錢的結晶。回顧以往的歷程，神豐富的厚恩，鋪築了這條路。神一步步的引領與神奇妙的作為，全是恩典。當時有人提議刊登廣告，好減輕負擔，但我不接受，因不願為金錢而分心、靠廣告費，不作瑪門的奴隸，要專心倚靠主。十二年來，從來不向教會、個人募捐、籌款、奉獻；完全憑信心仰望神。神昔日吩咐烏鴉按時叼餅和肉給以利亞，現今神吩咐無形烏鴉按時啣著支票、現金供應需要。是奇妙的神感動教會、個人自動奉獻支持。12年來真是感謝讚美行奇事的主。



第二件事要感謝神，我們不只辦報，2018年蒙主厚愛，曾師母有傳福音的異象與心志，在泰北清邁自購四畝地連屋作宣教之用。我們20多年節儉，不買衣、鞋等，犧牲物質的享受而要得事奉之樂。現由三女兒、女婿負責，收養孤兒，可以領養。每週六有兒童聚會，平均每次有60位左右的小孩自動參加，不計家長。本來有80人以上，但人手不夠。內容有唱詩、故事、佈道、遊戲、手工等。會後，請他們用午膳，他們非常高興，歡喜來聚會。每週又前往女子監獄佈道。她們年輕，二十餘歲，因吸毒及販毒入獄。獄長很歡喜我們去傳福音。斜對面警察局竟要求我們教英語，真是求之不得，又可向他們傳福音。曾經有三隊短宣隊從美國來協助。

我們全是義務無薪，完全憑信心依靠主。我們出錢、出力、出身和出心，全投資在神的工作上。在世人眼中我們是做虧本生意，辦報、宣教，並不謀利，主恩夠用。至今缸裡的麵從不缺少，瓶裡的油從不短缺。神奇妙的供養，我們為主工作，好開心。現在疫情好轉，要蓋宿舍。最後發展，要建禮拜堂及社區中心。我們的使命：凡我所行皆為耶穌，與人同得福音的好處。



請為我們代禱，願將一切的榮耀歸給神。

四代在泰國宣教：

一.外公 - 張兆瑞牧師，在1926年在泰國創辦鎖匙頭禮拜堂，附設中、小學。

二.岳母 - 張淑貞教士，1963年開始在泰北佈道所，建立四間教會。

三.我們夫婦 - 1967 - 69年，國際自傳會差派到泰北昌萊作宣教士，牧養教會，至今教會成為最大的教會。經常往曼谷二間教會講道，在金三角附近，並在二間華人教會、緬甸教會、亞卡族教會有培靈、培訓事工。

四.三女兒加樂，畢業於紐約大學，蒙召進入哥頓神學院碩士畢業，在波士頓華人教會牧養青年團契五年，按牧，差派往泰北清邁作孤兒院工作十年。現與丈夫負責清邁宣道。✦



奔向福音未得之民的宣教與回顧

* 江冠明牧師

江冠明牧師簡介：

江牧師是台灣原住民布農族，在美國曾任校園宣教士、華人教會主任牧師及顧問牧師。於2005年創辦少數民族宣教中心Minorities for Christ International (MFCI)，擔任會長事奉至今。目前致力於10/40視窗等地區未得之民M2M (Minority to Minority 少數民族向少數民族) 的植堂宣教策略 (未得之民最有效的宣教模式，即是少數民族向少數民族宣教、穆斯林向穆斯林宣教)，同時也是跨文化宣教神學院的創辦人兼執行副院長。

「我作了這福音的執事，是照神的恩賜，這恩賜是照他運行的大能賜給我的。我本來比眾聖徒中最小的還小，然而他還賜我這恩典，叫我把基督那測不透的豐富傳給外邦人。」(以弗所書 3:7-8)

首先要引用小敏的一首詩歌，簡單概括十六年來服事的點點滴滴：「哭過、笑過、唱過、沉默過、走過、停過、火熱過、灰心過，走過最低，最低的深谷，爬過最高，最高的山坡……年復一年，有過失落，困苦顛連，有過收穫，歲月的大浪，在身邊沖過，悲喜的眼淚，無數次流過……。」服事的路有高山、有低谷，過程有歡笑、有淚水，其間最感恩的是神一路上的陪伴，以及宣教夥伴們背後的代禱與支持，幫助我們跨越每一次的難關和挑戰，感謝主！

從2005年創立少數民族宣教中心到如今，已經過十六個年頭了，感謝神多年來的保守跟帶領。自從1996年領受向未得之民宣教的異象，送愛到少數民族是心中最初的感動。憑著一顆單純的心要還福音的債，並且順服聖靈的引導、信靠神，就走上了宣教的旅程。期間經歷了拓荒的艱辛、撒種的淚水、公安的圍捕、惡意的毀謗、癌症的風暴、感染新冠經歷死蔭的幽谷。不管是順境或是逆境，神的話語總是



成為鼓勵我們的力量：「我的恩典夠你用的，因為我的能力是在人的軟弱上顯得完全。」(哥林多後書12:9)軟弱的時候，祂加給我們力量；孤單的時候，祂與我們同在；宣教經費缺乏的時候、祂感動眾肢體來供應。

多年來，收割的喜樂一直是我們最大的滿足。去使萬民作主的門徒，是少數民族宣教中心每一位宣教士共同努力的目標，也推動我們團隊走向不可能達成的任務。十六年前，從一個族群、一個地方，到如今在二十四個國家有324位M2M宣教士同工。我們清楚知道這是神的作為，神調度萬有，成就了越過我們能力所能及的，我們在其中都驚嘆神的大能。主耶穌是生命的糧，餵飽了靈裡飢渴的；主耶穌是最大的醫生，醫治心靈破碎和身體有病的人。

MFCI（少數民族宣教中心）從初期的一位半職同工，到如今有北加州總部辦公室，及台灣行政辦公室。從夫妻到團隊，加上M2M宣教士，還有忠心的代禱者及慷慨的奉獻者，優質的董事會及理監事團隊，環環相扣與同心合

一的服事，成就了超過我們所求所想的，榮耀歸給神！

從服事至今，宣教的藍圖都是神親自佈局。從亞洲到東南亞，從中亞到中東，從南美洲及至非洲，都是聖靈一步一步的帶領，感動我們要承載主的愛、效法主的榜樣，以憐憫的心靠近卑微的族群，安慰受傷的靈魂，把浪子帶回家。十六年前神帶領我們走向10/40之窗；2019年神讓我們看見亞馬遜之窗十二個國家未觸之民的需要；2020年非洲馬其頓的呼聲，請我們過去幫助，使我們雖處在嚴峻的新冠疫情下，仍然重新規劃，展開全球佈局，帶愛奔向非洲福音未得之民。

靠著主的恩典，依靠祂的大能大力，我們期待與眾教會同心成為宣教伙伴，把福音傳到萬民、直到地極。萬膝都要跪拜，萬口都要承認，耶穌基督是主！這是我們心中最深切的禱告。阿們！✠



編者的話

提醒一下讀者，恩言自上期就增加了簡體版，讀者可以根據閱讀需要轉換簡繁體版。

這一期恩言團隊在決定主題上經歷了一個「激動人心」的記名表決過程：兩個進入決選的主題，票數一直不相上下，而「在地如在天」以一票之差，逆轉險勝「眼光」。仔細想，兩者涵義很互補，基督徒若要成就「在地如在天」，關鍵在於「眼光」聚焦在哪裡。

我也想在這裡鼓勵恩言的讀者投稿給恩言雜誌。基督徒因著跟隨那位獨一、又真又活的神，「在地的」生命必然豐富奇妙甚至峰迴路轉。信徒記錄分享，歸榮耀給神，而他人也能在閱讀這鼓舞人心的見證時，發現與神同行的人生如同永不枯竭的活水江河。

甚願閱讀恩言成為你與神相遇的動人時刻!

盧應葵

《恩言》雜誌文章投稿及刊登注意事項

- 一.本雜誌常年徵稿，竭誠歡迎本教會弟兄姊妹投稿，來稿內容請參考雜誌欄目；編輯群亦會根據需要邀稿。
- 二.本雜誌對投稿文章有增刪潤飾權和決定是否刊登。文章內容只代表作者的立場，文責由作者自負。作者有特殊要求請事先聲明。
- 三.作者可使用真名或筆名。
- 四.本雜誌以作者之原創稿為優先；凡非原創稿或已經刊登在其他刊物上的文稿，請先聲明。
- 五.刊登在本雜誌之文章需要作者附上相片，如不願意刊登相片，請事先聲明。
- 六.因印刷版面有限，若稿件過擠，無法將網路版文章全部放進印刷版，恩言雜誌有權篩選網路版文章做為印刷版刊登之用。
- 七.字數限制:英文600~1200,中文900~1800字。(中英文字體號12)
- 八.本雜誌包括網路版和印刷版，一般網路讀者皆可經由網路媒介閱讀本雜誌所刊登的所有文章，並不限於沙加緬度恩典聖經教會。如果作者不希望作品刊登在網路版，於投稿時提出。

感想隨筆
